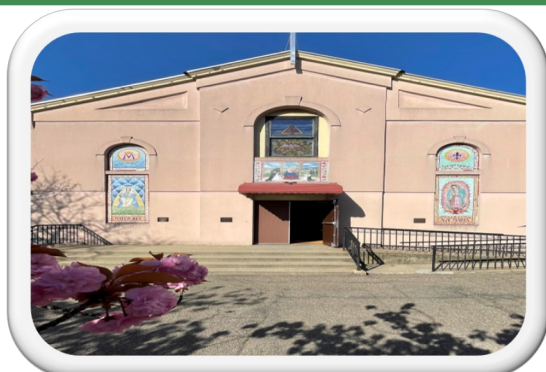
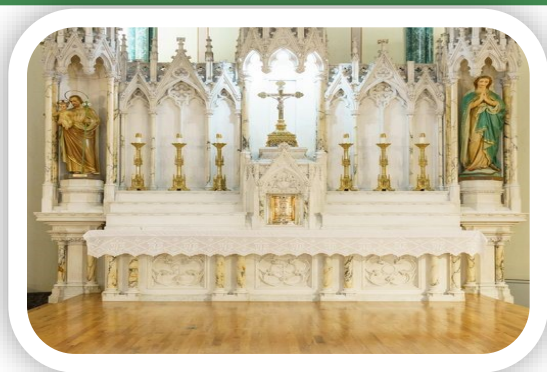


September 17, 2023
24th Sunday in Ordinary Time—XXIV Domingo del Tiempo Ordinario



Email: allsaints11206@gmail.com - Website: allsaints-brooklyn.org

All Saints Phone# 718-388-1951 - Pompeii Phone# 718-497-0614

All SAINTS Roman Catholic Church — 115 Throop Ave, Brooklyn New York 11206

Our Lady of the Rosary of Pompeii — 225 Seigel Street, Brooklyn New York 11206

Parish Clergy

Rev. Vincenzo Cardilicchia, Pastor
Rev. Romulo Marin, Parochial Vicar

Religious Education Office
Oficina de Catecismo # 718 388-5050
Director: Awilda Martinez

Note: Please call in advance to make an appointment / por favor de llamar de ante mano para hacer una cita.

Parish Staff All Saints:

Secretary-Bookkeeper
Yajaira Toribio

Secretary: Massiel Walle
Secretary of Pompeii: Mariluz Cruz

Business Manager
Ramon Castillo

Sacristan: Felipe Ramos

Sunday Mass Schedule/ Misas Dominicales

All Saints 9:00 am English Mass
11:30 am Misa en Español
Pompeii 10:30 am English Mass
1:00 pm Misa en Español

Daily Mass Schedule/ Misas Diaria

All Saints Monday, Wednesday, Thursday & Friday
9:30 am Mass in Spanish/ **Tuesday at 7:30 pm**

Pompeii Monday through Friday at 6:45 pm

Adoration of the Blessed Sacrament/ Adoracion del Santisimo Sacramento:

All Saints every Friday from 10:30 am to 5:00 pm
Pompeii Holy Hour from 5:00 pm to 6:00 pm

Confessions/ Confesiones

Every day by appointment/ todos los dias con cita previa.

All Saints Office Hours: Monday to Friday
9:00 am to 6:00 pm **Lunch** 12:00 pm to 1:00 pm

Pompeii Office Hours: Monday through Friday
6:00 pm to 8pm

Saturday & Sunday Office Closed

Baptisms/Bautizos

Baptisms Requirements:

- Must be a parishioner
- Child's Birth Certificate (under 6 years of age)
- Sponsors must be married in the Catholic Church or be single with his/ her three Sacraments (Baptism, First Communion and Confirmation) and be over 18 years of age
- Sponsors who are single CANNOT be people living with their girlfriend or boyfriend or married civilly.
- Parents and sponsors need to ATTEND the baptismal class

Bautismo: Requisitos

- Ser parroquiano
- Acta de Nacimiento del niño o niña (menor de 6 años).
- Padrinos deben ser casado por la Iglesia Católica o ser completamente soltero con sus tres Sacramentos (Bautizo, Comunión y Confirmación) y ser mayores de 18 años.
- Padrinos solteros NO pueden ser personas que estén viviendo en union libre o casados por lo civil
- Padres y padrinos deben tomar la preparacion pre-bautismal.

2023 Baptism in English		Bautizos en Español 2023	
Baptism Class	Baptism Date	Clase de Bautizos	Fecha de Bautizos
September 8 th October 6 th November 10 th	September 9 th October 7 th November 11 th	Septiembre 22 Octubre 27 Noviembre 24	Septiembre 23 Octubre 28 Noviembre 25

First Reading: Sirach 27:30-

Second Reading: Romans 14:7-19

Gospel: Matthew 18:21-35

Primera Lectura: Eclesiastico 27,33

Segunda Lectura: Romanos 14,7-19

Evangelio: Mateo 18-21-35

Psalm: The Lord is kind and merciful, slow to anger, and rich in compassion

Salmo: El Señor es compasivo y misericordioso, lento a la ira y rico en Clemencia.

I give you a new commandment, says the Lord; love one another as I love you.

Les doy este mandamiento nuevo, dice el Señor, que se amen unos a otros como yo los he amado.



Pan y Vino

Yajaira Toribio



Marriage: Couples should contact the office at least six month before wedding date.



Matrimonios:

Las parejas deben sacar cita con el Sacerdote seis meses antes de la Fecha de boda, para varias entrevistas y copilacion de documentos.

Cursillo de Cristiandad

Todos los martes comenzando con el rezo del Santo Rosario, a las 6:00 pm luego Ultreya semanal y Santa Misa

De colores!



Grupo de Oracion

Todos los Miercoles

A las 7:30 pm

En el Sotano de la Iglesia



The Way

First Community
(Tuesday)

Second Community
(Tuesday)

Third Community—(Wednesday)

Fourth Community— (Thursday)

Fifth Community—(Thursday)

Sixth Community — (Wednesday)

Our Lady of Pompeii

First Community— (Wednesday)

Intenciones de Misa

September –17-2023

9:00 am

+Latoya Debby Sanabria

Misa de las 11:30am

+ Sonia Vicioso

+Gustavo Merino

+ Aracelis Soto

+ Aniana Reyes Santos

+ Ernesto Reyes Santos

Por La Salud de:

Presbitero Julio Cesar

Bernardo Guty

Juana Polanco

Church Cleaning Schedule

<u>Date</u>	<u>2023</u>	<u>Group</u>
<i>Viernes Septiembre 1</i>		<i>1 y2 Comunidad</i>
<i>Sabado Septiembre 9</i>		<i>Ministerio de Parejas</i>
<i>Sabado Septiembre 16</i>		<i>Asuncion</i>
<i>Viernes Septiembre 22</i>		<i>Cursillistas</i>
<i>Sabado Septiembre 30</i>		<i>Altagracianas</i>
<i>Sabado Octubre 7</i>		<i>Gadalupanos</i>
<i>Sabado Octubre 14</i>		<i>H.U.E.C</i>
<i>Viernes Octubre 20</i>		<i>3Y4 Comunidad</i>
<i>Sabado Octubre 27</i>		

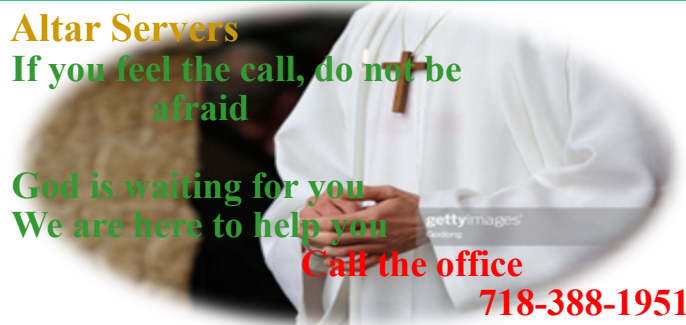
Altar Servers

If you feel the call, do not be afraid

**God is waiting for you
We are here to help you**

Call the office

718-388-1951





Dear Brothers and Sisters,

The biblical Readings of Mass this Sunday converge on the theme of brotherly love in the community of believers whose source lies in the communion of the Trinity. The Apostle Paul says that the whole Law of God finds fullness in love, so that in our relationships with others the Ten Commandments and every other precept are summed up in these words: “Love your neighbour as yourself” (Rom 13:8-10). The Gospel text from chapter 18 of Matthew on the life of the Christian community tells us that brotherly love also involves a sense of mutual responsibility. For this reason, if my brother commits a sin against me it is necessary to treat him charitably, desiring his salvation and not his condemnation – which means, to forgive him. It is a reaction motivated by love for brethren. St Augustine comments: “Whoever has offended you, in offending you, has inflicted a serious injury upon himself; and would you not care for a brother’s injury?... You must forget the offence you have received but not the injury of one of your brethren (Discourse 82, 7). All this demonstrates that we are responsible for each other in the journey of Christian life; each person, aware of his own limitations and shortcomings, is called to accept fraternal correction and to help others with this specific service.

Queridos hermanos y hermanas

Las lecturas bíblicas de la misa de este domingo coinciden en el tema de la caridad fraterna en la comunidad de los creyentes, que tiene su fuente en la comunión de la Trinidad. El apóstol san Pablo afirma que toda la Ley de Dios encuentra su plenitud en el amor, de modo que, en nuestras relaciones con los demás, los diez mandamientos y cada uno de los otros preceptos se resumen en esto: «Amarás a tu prójimo como a ti mismo» (Rm 13, 8-10). El texto del Evangelio, tomado del capítulo 18 de san Mateo, dedicado a la vida de la comunidad cristiana, nos dice que el amor fraterno comporta también un sentido de responsabilidad recíproca, por lo cual, si mi hermano comete una falta contra mí, yo debo actuar de una forma que muestra el deseo que él se salve – y no desear su condenación. Esta forma de actuar está animada por el amor al hermano. Comenta san Agustín: «Quien te ha ofendido, ofendiéndote, ha inferido a sí mismo una grave herida, ¿y tú no te preocupas de la herida de tu hermano? ... Tú debes olvidar la ofensa recibida, no la herida de tu hermano» (Discursos 82, 7). Todo esto indica que existe una corresponsabilidad en el camino de la vida cristiana: cada uno, consciente de sus propios límites y defectos, está llamado a acoger la corrección fraterna y ayudar a los demás con este servicio particular.

Anuncios September 17-2023

1.La segunda de hoy es para, es para ayudar a la diocesis con las becas escolar.

2.Miercoles Septiembre 20 cenaculo mariano a las 6:30 pm en la capilla, Padre Vincenzo tendra la charla; sobre las apariciones de la Virgen de Fátima a las 7:30 pm. Todos estan invitados.

3.Lunes Septiembre 18 Confesiones para los confirmandi a la 6:30 pm

4.Sabado Septiembre 23 retiro **mandatorio** para los candidatos y **PADRINOS** de **confirmacion** de 10:00 am a 3:00 pm. En nuestra Señora del Pompeii. Si el candidato **NO** asiste al retiro o al ensayo, **NO** hará Confirmacion. No se aceptará ningún tipo de excusa. Hay que llevar desayuno y almuerzo.

5.Lunes Septiembre 25 ensayo con los candidatos a la confirmacion a las **6:00 pm**, y a las **6:45 pm** será con el padrino/madrina del candidato

6.Viernes Septiembre 29 seran las confirmaciones en nuestra parroquia, a las **7:00 pm** los candidatos necesitan estar en el basement a las **6:00 pm**.

7. Domingo Octubre 1 los que han recibido la Confirmacion, recibiran el certificado hoy en la Misa de 9:00 am.

8. Jueves, Octubre 4, dia de San Francisco de Asís: bendiciones de los animales.

CONFERENCIA HISPANA
de *Corresponsabilidad*
2023
Para Líderes Parroquiales

Llamados a Vivir
nuestra **Fe** con
Generosidad



Invitado:
Dr. Hossfman Ospino, PhD
Director de Posgrado
en Ministerio Hispano.
Profesor de la Escuela de Teología
de Boston College

SABADO
23

de SEPTIEMBRE,
2023
9:00am - 5:00pm
Admisión Gratuita
(Almuerzo Incluido)

Habrà:

- Temas de Reflexión y Capacitación
- Sesiones de Formación
- Presentación del Comité Hispano de Corresponsabilidad
- Dinámicas
- Misa de Clausura

Invitamos a todos los líderes parroquiales: Párrocos, Vicarios, Diáconos, Ministros, Catequistas, Servidores de Movimientos Eclesiales, Hermandad, Sociedades, Apostolados Marianos y a otros más, a un día de **Reflexión y Crecimiento** que nos capacitará en nuestro llamado a servir a Cristo y Su Iglesia.

Auspiciado por:



Para Registrarse
Escanee el código QR
O llame a los
números debajo



Para más información favor de llamar al: 718-281-9633 / 718-281-9631

Todos los líderes de nuestra parroquia,
están invitados a una Conferencia
Hispana de corresponsabilidad

Cuando: Sabado Septiembre 23

Hora: de 9:00 am a 5:00 pm

Donde: Iglesia de San Pedro y Pablo

Dirección: 288 Berry Street Brooklyn
NY, 11249

**Favor de llamar a la secretaria para su
Registracion; gracias por su cooperacion**

Iglesia Todos los Santos-Pompeii

**Se une a nuestra Diocesis de Brooklyn
y Queen al para celebrar un dia Eucarístico**

Todos los grupos y Ministerios de nuestra parroquia están citados a un encuentro con nuestro Obispo, para celebrar un dia Eucarístico.

Les invitamos a cepearar esta fecha

Mas adelante les traeremos mas informacion.
Entrada solo por registracion



"WHOEVER EATS THIS BREAD WILL LIVE FOREVER"

Saturday, October 7, 2023

Maimonides Park

1904 Surf Ave, Brooklyn, NY 11224

8:00 AM - 3:00 PM

- 8:00 AM Check-in
- 8:30 AM Praise & Worship-Rosary
- 9:45 AM Liturgical Procession & Eucharistic Liturgy
- 11:15 AM Eucharistic Procession to Eucharistic Chapel
- 11:35 AM Break-Lunch
- 12:00 PM Angelus
- 12:05 PM Youth & Young Adult Praise & Worship
- 1:00 PM Break
- 1:15 PM Family Catechesis- Speaker Dcn. Matt Halbach
- 2:15 PM Break
- 2:30 PM Vocations Testimonials
- 3:00 PM Benediction and Send Off

Reporte financiero/ Financial Report

Les presento un resumen financiero desde el 2019-hasta 2023. Todas nuestras metas fueron alcanzadas y al día de hoy no debemos nada. Sin ustedes esto no hubiera sido posible. Muchas Gracias de verdad.

This is a summary of the Financial Report from 2019 to 2023. we were able to accomplish the payment of our projects. It would have been impossible without your cooperation. Thanks a lot!

Air Conditioning—Aire Acondicionado
2019
Cost——Costo \$ 141,000.00
Paid——Pagado

Signs —Letreros
2020
Cost——Costo \$ 5,675.00
Paid——Pagado

Refurbishing doors & gates
Reparacion de las puertas y verjas
2020
Cost——Costo \$ 10,630.00
Paid——Pagado

Sacristy's doors—Puertas de las Sacristia
2021
Cost——Costo \$ 2,730.00
Paid——Pagado

Church Front Stairs
Nuevo calzada del frente de la Iglesia
2021
Cost——Costo \$ 23,000.00
Paid——Pagado

Father Romulo Office
Oficina del Padre Romulo
2021
Cost——Costo \$ 4,00.00
Paid——Pagado

Kneelers— Arrodilladores
2021
Cost——Costo \$ 54,600.00
Paid——Pagado

Parish Office, bathroom, waiting room—Oficina parroquial, baño, y salas de espera—
2022
Cost——Costo \$ 48,00.00
Paid——Pagado

Smaller Office—Oficina Pequeña
2023
Cost——Costo \$ 15,130.00
Cost——Pagado

Basement Bathroom
Baños del sotano——
2023
Cost——Costo \$ 53,000.00
Solo debemos la cantidad de
\$ 5,858.00

Nota: en resumen lo que hemos alcanzado en la recaudacion de fondos, durante estos 4 años, con la ayuda de cada unos de ustedes, es la cantidad de:

Note: summarizing, the total amount of the money that which has been raised, with the help of each and everyone of you, is:

\$ 357,765.00

THANK YOU

THANK YOU

Our new project for the year 2023

The renovation of the women's bathroom in the basement.

The final amount to pay will of (El costo total sera' de) **\$ 53,000.00**



April 9 ——— Abril 15 ——— Mayo 6
June-4 ——— May 16 ——— Junio 21

Venta de comida, Guadalupano — \$ 2,233.00
Flea Market, Guadalupano — \$ 6,000.00
Kermes, Gudalupano — \$18,563.00
Flea Market, Gudalupano — \$ 6,080.00
Kermes, Virgen de la Asuncion — \$ 12,000.00
Flea Market, Guadalupe — **\$ 2,266.00**
\$ 47,142.00

Balance — \$ 5,858.00



Sunday Offering- Ofrenda Semanal
Weekend of August 13,2023

English 9:00 am Mass \$ 711.00
Spanish 11:30 am Mass \$ 1,624.00
2nd Collection air — \$ 889.00



Total: \$ 3,224.00

Sunday Offering- Ofrenda Semanal
Weekend of August 20,2023

English 9:00 am Mass \$ 350.00
Spanish 11:30 am Mass \$ 1,012.00
2nd Collection air — \$1,300.00



Total: \$ 2,662.00

Sunday Offering- Ofrenda Semanal
Weekend of August 27,2023

English 9:00 am Mass \$ 552.00
Spanish 11:30 am Mass \$ 1,401.00
2nd Collection air — \$ 776.00
Candles — \$ 1,774.00



Total: \$ 4,503.00

Sunday Offering- Ofrenda Semanal
Weekend of September 03,2023

English 9:00 am Mass \$ 505.00
Spanish 11:30 am Mass \$ 1,663.00
2nd Para la Diocesis — \$ 520.00



Total: \$2,688.00